

# NÁRODNÁ RADA SLOVENSKEJ REPUBLIKY

---

II. volebné obdobie

Číslo: 809/2002-sekr.

## 1649

### Z á k o n

z 25. júna 2002 o obchodných reťazcoch, vrátený prezidentom Slovenskej republiky na opätovné prerokovanie Národnou radou Slovenskej republiky

---

Materiál obsahuje:

1. List prezidenta Slovenskej republiky z 19. júla 2002 č. KP 678/2002
2. Rozhodnutie prezidenta Slovenskej republiky z 19. júla 2002 o vrátení zákona
3. Schválený zákon z 25. júna 2002

**Bratislava júl 2002**

*Prezident Slovenskej republiky*

19. júla 2002  
Číslo: KP 678/2002

Vážený pán predseda,

podľa čl. 102 ods. 1 písm. o) Ústavy Slovenskej republiky vraciam Národnej rade Slovenskej republiky zákon z 25. júna 2002 o obchodných reťazcoch.

Vzhľadom na nespornosť dôvodov na vrátenie zákona uvedených v rozhodnutí, moja účasť na schôdzi Národnej rady Slovenskej republiky, podľa môjho názoru, nie je nevyhnutná. Dovoľujem si Vás, vážený pán predseda, požiadať o doručenie môjho rozhodnutia všetkým poslancom a o prerokovanie vráteného zákona v Národnej rade Slovenskej republiky bez mojej účasti.

Vrátenie zákona vo výboroch Národnej rady Slovenskej republiky uvedie JUDr. Mária Dreninová, generálna riaditeľka sekcie legislatívy mojej kancelárie.

S pozdravom



Vážený pán

Jozef M i g a š  
predseda Národnej rady  
Slovenskej republiky

B r a t i s l a v a

<b>SEKRETARIÁT PREDSEDU NÁRODNEJ RADY SLOVENSKEJ REPUBLIKY</b>	
Dátum:	23 -07- 2002
Číslo:	809/02
Prílohy:	


*Prezident Slovenskej republiky*

Číslo: KP 678 /2002

ROZHODNUTIE  
prezidenta Slovenskej republiky

o vrátení zákona z 25. júna 2002 o obchodných reťazcoch

Predkladá:



Rudolf Schuster  
prezident Slovenskej republiky

19. júla 2002

Na rokovanie  
Národnej rady Slovenskej republiky

## I

Podľa čl. 102 ods. 1 písm. o) Ústavy Slovenskej republiky vraciam Národnej rade Slovenskej republiky zákon z 25. júna 2002 o obchodných reťazcoch.

Navrhujem, aby Národná rada Slovenskej republiky pri opätovnom prerokovaní zákon schválila so zmenami, ktoré sú uvedené v časti III.

## II

Predmetom úpravy zákona z 25. júna 2002 o obchodných reťazcoch v § 5 je skladba ponuky. Podľa § 5 ods. 2 zákona prevádzkovateľ obchodného reťazca je povinný zabezpečiť, aby z celkového množstva tovarov ponúkaných na predaj podľa odseku 1 boli proporcionálne zastúpené tovary vyrobené na Slovensku s výnimkou, ak sa na Slovensku v tejto tovarovej skupine tovar nevyrába. Mám pochybnosti o súlade tohto ustanovenia s čl. 55 ods. 2 Ústavy Slovenskej republiky. Slovenská republika podľa čl. 55 ods. 2 Ústavy Slovenskej republiky chráni a podporuje hospodársku súťaž. Okrem toho § 5 ods. 2 nie je v súlade s § 3 ods. 1 zákona č. 136/2001 Z. z. o ochrane hospodárskej súťaže a o zmene a doplnení zákona Slovenskej národnej rady č. 347/1990 Zb. o organizácii ministerstiev a ostatných ústredných orgánov štátnej správy Slovenskej republiky v znení neskorších predpisov. Podľa § 3 ods. 1 citovaného zákona obmedzením hospodárskej súťaže je každé obmedzenie voľnosti konania podnikateľa na relevantnom trhu, najmä vylučovanie existujúcich alebo možných súťažných aktivít, skutočné alebo možné zníženie rozsahu konkurenčnej aktivity alebo skresľovanie konkurenčných podmienok. Preto treba v § 5 ods. 2 vypustiť.

Vzhľadom na vypustenie odseku 2 v § 5 treba legislatívnotechnicky upraviť aj odseky 3 a 4 v § 5.

Zákon o obchodných reťazcoch upravuje v § 3 zneužívanie ekonomickej sily. Zneužívanie ekonomickej sily je podľa § 3 ods. 2 písm. g) uzavretie dohody alebo plnenie aj bez uzavretia dohody o predávaní výrobku alebo služby pod cenu nižšiu než je súčet výrobnéj ceny alebo nákupnej ceny a ceny za dopravu, ak táto cena nie je odôvodnená skrátenou dobou minimálnej trvanlivosti, vadou tovaru, poškodením obalu tovaru, rizikovosťou služby alebo iným obchodným

dôvodom. Rizikovosť služby zákon nedefinuje ani inak nevysvetľuje. Obsah tohto slovného spojenia je nielen nejasný ale aj široký. Preto treba rizikovosť služby v § 3 ods. 2 písm. g) vypustiť.

Zneužívaním ekonomickej sily je podľa § 3 ods. 3 písm. c) priame alebo nepriame požadovanie zvláštnych zliav alebo finančných výhod, ktorých dôvodom má byť udalosť alebo skutočnosť na strane prevádzkovateľa obchodného reťazca, napríklad otvorenie obchodnej prevádzkárne, výročná alebo pravidelne alebo nepravidelne sa opakujúca udalosť z podnetu prevádzkovateľa obchodného reťazca, organizovanie reklamných a iných súťaží, predajných a iných obchodných akcií prevádzkovateľom obchodného reťazca. Pokiaľ ide o organizovanie reklamných a iných súťaží, ktoré je ako príklad zneužívania ekonomickej sily uvedené v § 3 ods. 3 písm. c) nie je v súlade s § 3 ods. 2 písm. d), podľa ktorého zneužitie ekonomickej sily je najmä uzavretie dohody alebo plnenie aj bez uzavretia dohody o poskytnutí príspevku od dodávateľa na úhradu nákladov na propagáciu prevádzkovateľa obchodného reťazca, ak tieto náklady priamo nesúvisia výlučne s propagáciou tovaru dodávateľa. Preto treba organizovanie reklamných a iných súťaží uvedené ako príklad v § 3 ods. 3 písm. c) vypustiť.

Pokiaľ ide o organizovanie predajných a iných obdobných akcií prevádzkovateľom obchodného reťazca, ktoré je tiež ako príklad zneužívania ekonomickej sily uvedené v § 3 ods. 3 písm. c) by bolo v konečnom dôsledku proti spotrebiteľovi. Preto treba aj organizovanie predajných a iných obdobných akcií prevádzkovateľom obchodného reťazca uvedené ako príklad v § 3 ods. 3 písm. c) vypustiť.

Zneužívaním ekonomickej sily je podľa § 3 ods. 3 písm. d) priame alebo nepriame požadovanie zvláštnych zliav alebo finančných výhod z dôvodu všeobecne známej udalosti, sviatku alebo výročia. Uvedenie aj tohto konania za zneužívanie ekonomickej sily by v konečnom dôsledku viedlo proti spotrebiteľovi. Okrem toho je nejasný a zároveň veľmi široký obsah slovného spojenia „všeobecne známa udalosť“ a veľmi široký obsah slova „výročie“. Preto treba v § 3 ods. 3 písmeno d) vypustiť.

Podľa § 3 ods. 6 splatnosť faktúr za dodaný potravinársky tovar je najviac 30 dní. Zákon však nerieši situáciu, ak splatnosť faktúr už bola dohodnutá pred nadobudnutím účinnosti tohto zákona a vylučuje možnosť dohodnúť splatnosť faktúry za dodaný potravinársky tovar v lehote nad 30 dní. Preto treba v § 3 ods. 6 doplniť možnosť dohody odberateľa a dodávateľa o lehote splatnosti faktúry za dodaný potravinársky tovar. Aby nedochádzalo k zneužívaniu tejto možnosti a k tlaku na neustále predlžovanie lehoty splatnosti faktúr treba doplniť aj zásadu, že dohodnutý čas splatnosti faktúry, ktorý je dlhší ako 30 dní, nemôže

byť dlhší ako bol čas splatnosti faktúr dohodnutý pred nadobudnutím účinnosti zákona o obchodných reťazcoch. Možnosť dohody o lehote splatnosti faktúr dlhšej ako 30 dní treba však obmedziť najdlhšie do 31. decembra 2004.

V § 12 ods. 3 sa ustanovuje, že platnosť § 5 ods. 2 končí dňom nadobudnutia platnosti zmluvy o pristúpení Slovenskej republiky do Európskej únie. Vzhľadom na vypustenie odseku 2 v § 5, treba vypustiť aj odsek 3 v § 12.

V zákone treba urobiť aj viaceré legislatívnotechnické úpravy, napríklad v § 1 ods. 1 písm. d) treba za slovo „nad dodržiavaním“ vložiť slovo „tohto“ (má ísť o dozor nad dodržiavaním tohto zákona), v § 2 písm. b) a l) treba vypustiť slová „sa rozumie“, ktoré sú už uvedené v predvetí, v § 2 písm. m) treba v súlade s legislatívnymi pravidlami zaviesť legislatívnu skratku (a túto v § 6 ods. 2 vypustiť) a v § 3 ods. 3 písm. c) treba slovo „zvláštnych“ nahradiť slovom „osobitných“.

V § 9 ods. 3 písm. b) sa používa slovné spojenie „štátne a služobné tajomstvo“, ktoré už právny poriadok nepozná. Toto slovné spojenie treba nahradiť v súlade so zákonom č. 241/2001 Z. z. o ochrane utajovaných skutočností a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

V § 11 sa ustanovuje, že na konanie podľa tohto zákona sa použije všeobecný predpis o správnom konaní (teda zákon č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení zákona č. 215/2002 Z. z.), ak tento zákon ustanovuje inak. Správny poriadok sa má vzťahovať na konanie podľa tohto zákona vtedy, ak tento zákon neustanovuje inak, a nie vtedy, ak tento zákon ustanovuje inak.

### III

V nadväznosti na dôvody uvedené v časti II navrhujem, aby Národná rada Slovenskej republiky pri opätovnom prerokovaní zákona schválila tieto zmeny:

1. V § 1 ods. 1 písm. d) sa za slovo „dodržiavaním“ vkladá slovo „tohto“.
2. V § 2 písm. b) a l) sa slová „sa rozumie“ vypúšťajú.
3. V § 2 písm. m) sa na konci pripájajú tieto slová: „(ďalej len „ministerstvo“)“.
4. V § 3 ods. 2 písm. g) sa slová „rizikovou službou“ vypúšťajú.

5. V § 3 ods. 3 písm. c) sa slovo „zvláštnych“ nahrádza slovom „osobitných“ a slová „organizovanie reklamných a iných súťaží, predajných a iných obdobných akcií prevádzkovateľom obchodného reťazca“ vypúšťajú a čiarka za slovami „z podnetu prevádzkovateľa obchodného reťazca“ sa nahrádza bodkou.
  6. V § 3 ods. 3 sa vypúšťa písmeno d).  
Doterajšie písmeno e) sa označuje ako písmeno d).
  7. V § 3 ods. 6 sa na konci bodka nahrádza čiarkou a pripájajú sa tieto slová: „ak sa odberateľ s dodávateľom nedohodnú inak. Dohodnutý čas splatnosti faktúry, ktorý je dlhší ako 30 dní, nesmie byť dlhší, ako bol čas splatnosti faktúry dohodnutý pred dňom nadobudnutia účinnosti tohto zákona. Dohodnúť splatnosť faktúr dlhšiu ako 30 dní možno do 31. decembra 2004.“.
  8. V § 5 sa vypúšťa odsek 2.  
Doterajšie odseky 3 a 4 sa označujú ako odseky 2 a 3.
  9. V § 5 novooznačenom odseku 2 sa slová „odsekov 1 a 2“ nahrádzajú slovami „odseku 1“.
  10. V § 5 novooznačenom odseku 3 sa slová „alebo 2“ vypúšťajú a slová „Ministerstvom hospodárstva Slovenskej republiky“ sa nahrádzajú slovom „ministerstvom“.
  11. V § 6 ods. 2 sa slová „(ďalej len „okresný úrad“““ vypúšťajú a slová „Ministerstvo hospodárstva Slovenskej republiky (ďalej len „ministerstvo“““ sa nahrádzajú slovom „ministerstvo“.
  12. V § 9 ods. 3 písm. b) sa slová „obchodné, štátne a služobné tajomstvo“ nahrádzajú slovami „obchodné tajomstvo a utajované skutočnosti“.
  13. V § 11 sa slovo „ustanovuje“ nahrádza slovom „neustanovuje“.
- V bodoch 1, 2, 3, 9, 10 a 11 ide o legislatívnotechnické úpravy.
14. V § 12 sa vypúšťa odsek 3  
Body 8 a 14 súvisia.

19. júla 2002

# NÁRODNÁ RADA SLOVENSKEJ REPUBLIKY



## ZÁKON

z 25. júna 2002

o obchodných reťazcoch

Národná rada Slovenskej republiky sa uzniesla na tomto zákone:

### § 1

#### Predmet úpravy

(1) Tento zákon upravuje:

- a/ niektoré podmienky predaja tovarov v obchodných reťazcoch,
- b/ spôsob posudzovania a zamedzenia zneužívania ekonomickej sily obchodnými reťazcami pri ich obchodnej činnosti,
- c/ vedenie registra obchodných prevádzkarní a niektoré vzťahy súvisiace s ich zriadovaním,
- d/ dozor nad dodržiavaním zákona.

(2) Tento zákon neupravuje spôsob posudzovania a zamedzenia zneužívania ekonomickej sily inými podnikateľskými subjektami ako obchodnými reťazcami.



## § 2

### Vymedzenie pojmov

Na účely tohto zákona sa rozumie:

- a) obchodnou prevádzkárňou priestor, v ktorom podnikateľ predáva tovar s úhradou v hotovosti, ak je táto prevádzkareň verejne prístupná,
- b) úhradou v hotovosti sa rozumie zaplatenie peniazmi v hotovosti, ako i zaplatenie platobným prostriedkom nahrádzajúcim peniaze v hotovosti, najmä platobnou kartou alebo poukážkou oprávňujúcou na odber tovaru,
- c) veľkou obchodnou prevádzkárňou obchodná prevádzkareň, ktorej podlahová plocha presahuje 2000 m<sup>2</sup>, ak najmenej polovicu obratu dosahovaného v tejto prevádzkarni v kalendárnom roku tvoria príjmy /výnosy/ z predaja určeného tovaru s úhradou v hotovosti, alebo ak v tejto prevádzkarni je na predaj určeného tovaru s úhradou v hotovosti vyčlenená predajná plocha najmenej 500 m<sup>2</sup>,
- d) obchodným reťazcom obchodná prevádzkareň, alebo zoskupenia obchodných prevádzkarní, ktoré používajú rovnaké alebo vzájomne zameniteľné označenie obchodným názvom, alebo ktoré sú prevádzkované tým istým podnikateľom alebo vzájomne majetkovo alebo personálne prepojenými podnikateľmi,
- e) ekonomickou silou celkový podiel podnikateľa alebo skupiny prepojených podnikateľov na relevantnom trhu tovarov v Slovenskej republike v predchádzajúcom kalendárnom roku najmenej 5 % alebo celkový ročný obrat je vyšší ako 1,5 miliardy Sk,
- f) majetkovo prepojenými podnikateľmi
  1. fyzická osoba alebo právnická osoba, ktorá má priamo alebo nepriamo podiel na základnom imaní alebo na hlasovacích právach inej právnickej osoby, umožňujúci vykonávať rozhodujúci vplyv na jej činnosť, alebo
  2. právnické osoby, v ktorých má priamo alebo nepriamo tá istá fyzická osoba podiel na základnom imaní alebo na hlasovacích právach, umožňujúci jej vykonávať rozhodujúci vplyv na ich činnosť, alebo
  3. fyzické osoby alebo právnické osoby, ktoré priamo alebo nepriamo majú podiel na základnom imaní alebo na hlasovacích právach tej istej právnickej osoby, umožňujúci im vykonávať rozhodujúci vplyv na jej činnosť,
- g) personálne prepojenými podnikateľmi
  1. blízke osoby<sup>1)</sup>
  2. fyzické osoby a právnické osoby, ak sa fyzická osoba alebo jej blízka osoba priamo alebo nepriamo zúčastňuje na riadení alebo na kontrole právnickej osoby,

<sup>1)</sup> § 116 a 117 Občianskeho zákonníka.

3. právnické osoby, ak sa na riadení alebo kontrole právnickej osoby priamo, alebo nepriamo zúčastňuje tá istá fyzická osoba alebo jej blízke osoby,
- h) prevádzkovateľom obchodnej prevádzkarne, veľkej obchodnej prevádzkarne alebo obchodného reťazca, fyzická osoba alebo právnická osoba, ak v obchodnom reťazci predávajú tovar viaceré fyzické osoby alebo právnické osoby, považuje sa za prevádzkovateľa obchodného reťazca každá z týchto osôb,
  - i) určeným tovarom potraviny<sup>2)</sup> a kozmetické prostriedky<sup>3)</sup> a tovar uvedený pod číselným znakom 3401, 3402, 3403, 3404 a 3405 colného sadzobníka<sup>4)</sup>
  - j) obratom za určité obdobie súčet cien tovaru predaného v tomto období,
  - k) cenou vždy cena bez dane z pridanej hodnoty,
  - l) cenou obchodného alebo sprostredkovateľského výkonu sa rozumie cena podľa osobitného predpisu,<sup>5)</sup>
  - m) v prípade pochybnosti o tom, či ide o obchodný reťazec rozhodne Ministerstvo hospodárstva Slovenskej republiky.

### § 3

#### **Zneužívanie ekonomickej sily**

(1) Zneužívanie ekonomickej sily je vzťah prevádzkovateľa obchodného reťazca a jeho dodávateľa, v ktorom vyjednávacía výhoda prevádzkovateľa obchodného reťazca, vyplývajúca z jeho ekonomickej sily (§ 2 písm. e/) umožňuje prevádzkovateľovi obchodného reťazca vstupovať do zmluvného vzťahu s dodávateľom za podstatne výhodnejších podmienok, než aké by mohol dosiahnuť bez takejto vyjednávacej výhody.

(2) Zneužívanie ekonomickej sily je najmä uzavretie dohody alebo plnenie i bez uzavretia dohody

- a) o poskytnutí peňažných alebo nepeňažných plnení dodávateľom za zaradenie do evidencie dodávateľom prevádzkovateľa obchodného reťazca,

---

<sup>2)</sup> § 2 ods. 1 zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 152/1995 Z. z. o potravinách.

<sup>3)</sup> § 14 zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 272/1994 Z.z. o ochrane zdravia ľudí v znení zákona č. 214/2001 Z.z.

<sup>4)</sup> Nariadenie vlády Slovenskej republiky č. 598/2001 Z.z. ktorým sa vydáva colný sadzobník.

<sup>5)</sup> § 2 ods. 2 zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov.

§ 2 vyhlášky Ministerstva financií Slovenskej republiky č. 87/1996 Z.z., ktorou sa vykonáva zákon Národnej rady Slovenskej republiky č. 18/1996 Z.z. o cenách.

- b) o poskytnutí peňažných alebo nepeňažných plnení dodávateľom za zaradenie tovaru do predaja prevádzkovateľom obchodného reťazca, s výnimkou zaradenia do predaja tovaru, ktorý sa na relevantnom trhu Slovenskej republiky ešte nepredával alebo sa predáva kratšie ako tri mesiace,
- c) o poskytnutí peňažných či nepeňažných plnení dodávateľom za umiestnenie alebo za neumiestnenie tovaru dodávateľa na určitom mieste v obchodnej prevádzkárni prevádzkovateľa obchodného reťazca,
- d) o poskytnutí príspevku od dodávateľa na úhradu nákladov na propagáciu prevádzkovateľa obchodného reťazca, ak tieto náklady priamo nesúvisia výlučne s propagáciou tovaru dodávateľa,
- e) o poskytnutí dlhodobého preddavku, zábezpeky alebo iného obdobného plnenia dodávateľom, ak dodávateľ nie je oprávnený požadovať vrátenie tejto sumy po dobu trvania obchodných vzťahov s prevádzkovateľom obchodného reťazca, prípadne ak je pred ukončením týchto obchodných vzťahov oprávnený požadovať vrátenie iba časti tejto zmluvy,
- f) podľa ktorej:
  1. tovar zostáva vlastníctvom dodávateľa až do jeho predaja tretej osobe prevádzkovateľom obchodného reťazca, alebo
  2. zodpovednosť za škodu na tovare nesie dodávateľ až do okamihu dodania tovaru prevádzkovateľom obchodného reťazca tretej osobe, alebo
  3. prevádzkovateľ obchodného reťazca je povinný zaplatiť cenu za tovar až po prevzatí tovaru od neho treťou osobou alebo až po zaplatení tovaru prevádzkovateľovi obchodného reťazca treťou osobou,
- g) o predávaní výrobku, alebo služby pod cenu nižšiu než je súčet výrobnéj ceny alebo nákupnej ceny a ceny za dopravu, ak táto cena nie je odôvodnená skrátenou dobou minimálnej trvanlivosti, vadou tovaru, poškodením obalu tovaru, rizikovosťou služby alebo iným obdobným dôvodom.

(3) Zneužívaním ekonomickej sily je aj

- a) neodôvodnené priame alebo nepriame požadovanie zmien v už uzatvorenej zmluve,
- b) priame alebo nepriame požadovanie dodatočných bezplatných služieb k už dohodnutému a uskutočňovanému plneniu,
- c) priame alebo nepriame požadovanie zvláštnych zliav alebo finančných výhod, ktorých dôvodom má byť udalosť alebo skutočnosť na strane prevádzkovateľa obchodného reťazca, napríklad otvorenie obchodnej prevádzkárne, výročná alebo pravidelne alebo nepravidelne sa opakujúca udalosť z podnetu prevádzkovateľa obchodného reťazca, organizovanie reklamných a iných súťaží, predajných a iných obdobných akcií prevádzkovateľom obchodného reťazca,
- d) priame alebo nepriame požadovanie zvláštnych zliav alebo finančných výhod z dôvodu všeobecne známej udalosti, sviatku alebo výročia,

e) priame alebo nepriame požadovanie predaja tovaru so stratou, čím sa rozumie najmä predaj za cenu nižšiu než je súčet výrobnéj ceny alebo nákupnej ceny a ceny za dopravu, pokiaľ táto cena nie je odôvodnená dobou minimálnej trvanlivosti tovaru, vadou tovaru, poškodením obalu alebo iným obdobným dôvodom.

(4) Plnením pri zneužívaní ekonomickej sily podľa odsekov 2 a 3 sa rozumie i plnenie v prospech tretej osoby.

(5) Zneužívanie ekonomickej sily sa zakazuje.

(6) Zmluvy uzatvorené pri zneužití ekonomickej sily sú neplatné v častiach, v ktorých sa dojednali obchodné podmienky v rozpore s odsekmi 1 až 4; splatnosť faktúr za dodaný potravinársky tovar je najviac 30 dní.

#### § 4

#### Označovanie tovaru označením predávajúceho

(1) Označenie určeného tovaru označením predávajúceho je označenie určeného tovaru obchodným menom, názvom, ochrannou známkou alebo iným charakteristickým znakom

- a) podnikateľa, ktorý tovar ponúka na predaj alebo s ním majetkovo alebo personálne prepojeného podnikateľa, alebo
- b) obchodnej prevádzkárne, v ktorej sa tovar ponúka na predaj alebo
- c) obchodného reťazca, ak sa tovar ponúka na predaj v obchodnej prevádzkárni, ktorá je súčasťou obchodného reťazca, alebo iným názvom, ochrannou známkou alebo iným charakteristickým znakom, ktorý je ľahko zameniteľný za obchodné meno, názov, ochrannú známku alebo iný charakteristický znak podľa písmen a) až c).

(2) Prevádzkovateľ obchodného reťazca môže v obchodnej prevádzkárni ponúkať na predaj určený tovar označený označením predávajúceho len za podmienok ustanovených v tomto zákone.

(3) Určený tovar sa môže označovať označením predávajúceho podľa odseku 1, ak je určený tovar súčasne označený obchodným menom výrobcu alebo jeho obchodným názvom, prípadne jeho ochrannou známkou (ďalej len "označenie výrobcu").

(4) Určený tovar sa smie označovať označením predávajúceho podľa ods. 1 tiež vtedy, ak tovar vyrába sám prevádzkovateľ obchodného reťazca alebo ak tovar vyrába iný prevádzkovateľ toho istého obchodného reťazca. Pre účely tohto zákona sa za výrobu tovaru nepovažuje taká činnosť pri ktorej dochádza len ku:

- a) zabaleniu tovaru do spotrebiteľského balenia s výnimkou takých tovarov tekutej, plynnej alebo sypkej povahy, ktorých predaj je možný alebo povolený len ak sú naplnené do uzatvoreného balenia, alebo
- b) zoskupovaniu jednotlivých spotrebiteľských balení tovaru do väčších obalov.

## § 5

### Skladba ponuky

(1) Prevádzkovateľ obchodného reťazca, ktorý v obchodnej prevádzkárni s predajnou plochou väčšou ako 1 000 m<sup>2</sup> ponúka na predaj tovar zaradený do niektorej tovarovej skupiny podľa odseku 4, je povinný ponúkať na predaj tovary zaradené v tej istej tovarovej skupine, vyrobené najmenej tromi rôznymi výrobcami, ak v tejto tovarovej skupine vyrábajú tovary najmenej traja výrobcovia.

(2) Prevádzkovateľ obchodného reťazca je povinný zabezpečiť, aby z celkového množstva tovarov ponúkaných na predaj podľa odseku 1 boli proporcionálne zastúpené tovary vyrobené na Slovensku s výnimkou, ak sa na Slovensku v tejto tovarovej skupine tovar nevyrába.

(3) Podkladom pre hodnotenie skladby ponuky podľa odsekov 1 a 2 sú údaje elektronických registračných pokladníc vedených podľa osobitného predpisu,<sup>6)</sup> dodacie listy a zastúpenie výrobkov v predajni.

(4) Tovarové skupiny tovaru na ktorý sa vzťahuje odsek 1 alebo 2 ustanoví všeobecne záväzný predpis, ktorý vydá ministerstvo pôdohospodárstva Slovenskej republiky po dohode s Ministerstvom hospodárstva Slovenskej republiky. Pri vymedzení tovarových skupín sa použije triedenie podľa kódov kombinovanej nomenklatúry.<sup>4)</sup>

## § 6

### Register obchodných prevádzkárni

(1) Register obchodných prevádzkárni (ďalej len "register") je zoznam, do ktorého sa zapisujú údaje o obchodných prevádzkárňach

- a) adresa obchodnej prevádzkárne
- b) podlahová plocha obchodnej prevádzkárne,
- c) predajná plocha obchodnej prevádzkárne,
- d) identifikačné údaje prevádzkovateľa obchodnej prevádzkárne a to obchodné meno, sídlo alebo trvalý pobyt a identifikačné číslo.

(2) Register v prvom stupni vedú okresné úrady,<sup>7)</sup> (ďalej len "okresný úrad"). Ústredný register obchodných prevádzkárni pre územie Slovenskej republiky vedie Ministerstvo hospodárstva Slovenskej republiky (ďalej len "ministerstvo") z údajov okresných úradov.

---

<sup>6)</sup> Vyhláška Ministerstva financií Slovenskej republiky č. 55/1994 Z.z. o spôsobe vedenia evidencie tržieb elektronickou registračnou pokladnicou v znení neskorších predpisov.

<sup>7)</sup> Zákon č. 222/1996 Z. z. o organizácii miestnej štátnej správy v znení neskorších predpisov.

## § 7

### Zriaďovanie obchodnej prevádzkarne

Pri územnom plánovaní, vydaní územného rozhodnutia, zriaďovaní a zmene obchodnej prevádzkarne podľa § 2 písm. c) a d) príslušný orgán a obec v konaní podľa osobitného predpisu<sup>8)</sup> zohľadní:

- a) štruktúru existujúcej siete obchodných prevádzkární,
- b) celkovú predajnú plochu obchodných prevádzkární tak, aby v prepočte na jedného obyvateľa okresu a kraja zároveň nebola väčšia ako 1 m<sup>2</sup>,
- c) spotrebné a nákupné zvyklosti spotrebiteľov,
- d) kúpnu silu obyvateľstva,
- e) počet novovytvorených pracovných miest,
- f) stanoviská Slovenskej obchodnej a priemyselnej komory, Slovenskej poľnohospodárskej a potravinárskej komory a Slovenskej živnostenskej komory.<sup>9)</sup>

## § 8

### Oznamovacia povinnosť

(1) Prevádzkovateľ obchodnej prevádzkarne je pri zriadení alebo zmene obchodnej prevádzkarne povinný písomne oznámiť okresnému úradu<sup>7)</sup> údaje o obchodnej prevádzkárni, ktoré sa zapisujú do registra do 15 dní od zriadenia alebo zmeny obchodnej prevádzkarne.

(2) Prevádzkovateľ obchodnej prevádzkarne je povinný písomne oznámiť okresnému úradu<sup>7)</sup> ukončenie prevádzkovania obchodnej prevádzkarne do 15 dní po ukončení jej prevádzkovania.

## § 9

### Dozor nad dodržiavaním zákona

(1) Dozor nad dodržiavaním tohoto zákona vykonáva ministerstvo. Kontrolu nad dodržiavaním § 4 a 5 a kontrolu predaja výrobkov a poskytovaní služieb vykonáva Slovenská obchodná inšpekcia.<sup>10)</sup>

---

<sup>8)</sup> Zákon č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (stavebný zákon) v znení neskorších predpisov.

<sup>9)</sup> Zákon Slovenskej národnej rady č. 9/1992 Zb. o obchodných a priemyselných komorách v znení neskorších predpisov.

Zákon Slovenskej národnej rady č. 30/1992 Zb. o Slovenskej poľnohospodárskej a potravinárskej komore v znení zákona č. 448/2001 Z.z.

Zákon č. 126/1998 Z.z. o Slovenskej živnostenskej komore a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení zákona č. 279/2001 Z.z.

<sup>10)</sup> Zákon č. 128/2002 Z.z. o štátnej kontrole vnútorného trhu vo veciach ochrany spotrebiteľa a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

(2) Ministerstvo vykonáva dozor nad dodržiavaním tohoto zákona prostredníctvom ním poverených zamestnancov.

(3) Poverení zamestnanci ministerstva sú pri výkone dozoru oprávnení v nevyhnutnom rozsahu

- a) vstupovať do objektov, zariadení a prevádzkární, na pozemky a do iných priestorov podnikateľov, ak bezprostredne súvisia s predmetom dozoru; nedotknuteľnosť obydlia nesmie byť dotknutá výkonom tohto oprávnenia,
- b) vyžadovať od podnikateľa a jeho zamestnancov, aby im v určenej lehote poskytli doklady, písomnosti, vyjadrenia vrátane dodávateľských zmlúv, potrebné na výkon dozoru; na doklady a informácie, ktorých predmetom je obchodné, štátne a služobné tajomstvo, sa vzťahujú osobitné predpisy.<sup>11)</sup>
- c) vyžadovať súčinnosť podnikateľa, jeho zamestnancov, ako aj ďalších štátnych orgánov potrebnú na výkon dozoru.

## § 10

### Pokuty

(1) Ministerstvo môže uložiť prevádzkovateľovi obchodného reťazca za porušenie tohto zákona pokutu do 3 000 000 Sk.

(2) Slovenská obchodná inšpekcia ukladá prevádzkovateľovi obchodného reťazca pokutu podľa osobitného predpisu.<sup>10)</sup>

(3) pri ukladaní pokuty sa prihliada najmä na závažnosť, spôsob, čas trvania a možné dôsledky porušenia povinnosti.

(4) Pri opakovanom porušení tej istej povinnosti počas dvanástich mesiacov uloží ministerstvo pokutu zvýšenú na dvojnásobok sumy uvedenej v odseku 1.

(5) Pokutu možno uložiť do jedného roka odo dňa, kedy orgán dozoru zistil porušenie povinnosti, najneskôr však do troch rokov odo dňa, kedy k porušeniu povinnosti došlo.

(6) Príjmy z pokút uložených podľa tohto zákona sú príjmom štátneho rozpočtu. Správu pokút vykonáva orgán, ktorý pokutu uložil.

## § 11

### Vzťah zákona k správne mu poriadku

Na konania podľa tohto zákona sa použije všeobecný predpis o správnom konaní,<sup>12)</sup> ak tento zákon ustanovuje inak.

---

<sup>11)</sup> Zákon č. 241/2001 Z.z. o ochrane utajovaných skutočností a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

§ 17 až 20 Obchodného zákonníka.

<sup>12)</sup> Zákon č. 71/1967 Z.z. o správnom konaní (správny poriadok).

## § 12

### Prechodné ustanovenie

(1) Prevádzkovatelia obchodných reťazcov, ktorí prevádzkujú v obchodných prevádzkárňach zriadených pred dňom nadobudnutia účinnosti tohto zákona, sú povinní splniť podmienky a povinnosti ustanovené týmto zákonom do šiestich mesiacov od dňa nadobudnutia účinnosti tohto zákona; v tejto lehote podajú žiadosť, doloženú vyhlásením o splnení uvedených podmienok a povinností, o registráciu obchodných prevádzkarní podľa § 6.

(2) Prevádzkovatelia obchodných reťazcov sú povinní uviesť označovanie tovaru do súladu s podmienkami označovania tovaru podľa § 4 do šiestich mesiacov od dňa nadobudnutia účinnosti tohto zákona.

(3) Platnosť § 5 ods. 2 končí dňom nadobudnutia platnosti zmluvy o pristúpení Slovenskej republiky do Európskej únie.

## § 13

### Účinnosť

Tento zákon nadobúda účinnosť dňa 1. septembra 2002.

prezident Slovenskej republiky

predseda Národnej rady Slovenskej republiky

predseda vlády Slovenskej republiky



# Národná rada Slovenskej republiky

---

## II. volebné obdobie

Číslo: 809/2002-sekr.

**1649a**

### **I n f o r m á c i a**

o výsledku rokovania výborov k zákonu z 25. júna 2002 o obchodných reťazcoch, vrátenému prezidentom Slovenskej republiky na opätovné prerokovanie Národnou radou Slovenskej republiky (tlač 1649)

---

Spoločný spravodajca gestorského Výboru Národnej rady Slovenskej republiky pre hospodárstvo, privatizáciu a podnikanie v súlade s § 80 zákona NR SR č. 350/1996 Z. z. o rokovanom poriadku Národnej rady Slovenskej republiky (ďalej len „rokovací poriadok“) predkladá Národnej rade Slovenskej republiky informáciu výborov NR SR k zákonu z 25. júna 2002 o obchodných reťazcoch, vrátený prezidentom Slovenskej republiky na opätovné prerokovanie Národnou radou Slovenskej republiky (tlač 1649).

#### **I.**

Rozhodnutím predsedu Národnej rady Slovenskej republiky č. 1846 z 23. júla 2002 bol pridelený zákon vrátený prezidentom na prerokovanie s termínom do 19. augusta 2002 výborom:

Ústavnoprávnemu výboru NR SR  
Výboru NR SR pre hospodárstvo, privatizáciu a podnikanie.

Ako gestorský výbor určil Výbor NR SR pre hospodárstvo, privatizáciu a podnikanie na vypracovanie spoločnej správy o výsledku prerokovania v lehote do 19. augusta 2002.

Uvedené výbory prerokovali pridelený vrátený zákon a gestorský výbor prerokoval a neschválil spoločnú správu výborov Národnej rady Slovenskej republiky.

Iné výbory NR SR vrátený zákon neprerokovali.

#### **II.**

Gestorskému výboru do začatia jeho rokovania neoznámili poslanci, ktorí nie sú členmi výborov NR SR, uvedených v uznesení NR SR, svoje stanoviská podľa § 75 ods. 2 rokovacieho poriadku.

#### **III.**

Výbory NR SR, ktoré vrátený zákon prerokovali, zaujali tieto stanoviská:

Ústavnoprávny výbor NR SR prerokoval vrátený zákon 16. augusta 2002 a neprijal platné uznesenie, lebo v súlade s § 52 ods. 4 zákona Národnej rady Slovenskej republiky o rokovanom poriadku nezískal podporu nadpolovičnej väčšiny všetkých poslancov (z celkového počtu 11 poslancov prítomných 6, za hlasovali 2, 1 proti, 3 sa zdržali).

Výbor NR SR pre hospodárstvo, privatizáciu a podnikanie prerokoval vrátený zákon 19. augusta 2002 a neprijal platné uznesenie, lebo v súlade s § 52 ods. 4 zákona Národnej rady Slovenskej republiky o rokovanom poriadku nezískal podporu nadpolovičnej väčšiny všetkých poslancov (z celkového počtu 13 poslancov prítomných 8, za hlasovali 5, proti nikto, 3 sa zdržali).

#### IV.

Prezident republiky má k zákonu tieto pripomienky, ktoré sú uvedené v časti III rozhodnutia prezidenta republiky Slovenskej republiky č. KP 678/2002 z 19. júla 2002:

1. V § 1 ods. 1 písm. d) sa za slovo „dodržiavaním“ vkladá slovo „tohto“.
2. V § 2 písm. b) a l) sa slová „sa rozumie“ vypúšťajú.
3. V § 2 písm. m) sa na konci pripájajú tieto slová: „(ďalej len „ministerstvo“)“.
4. V § 3 ods. 2 písm. g) sa slová „rizikovosťou služby“ vypúšťajú.
5. V § 3 ods. 3 písm. c) sa slovo „zvláštnych“ nahrádza slovom „osobitných“ a slová „organizovanie reklamných a iných súťaží, predajných a iných obdobných akcií prevádzkovateľom obchodného reťazca“ vypúšťajú a čiarka za slovami „z podnetu prevádzkovateľa obchodného reťazca“ sa nahrádza bodkou.
6. V § 3 ods. 3 sa vypúšťa písmeno d).  
Doterajšie písmeno e) sa označuje ako písmeno d).
7. V § 3 ods. 6 sa na konci bodka nahrádza čiarkou a pripájajú sa tieto slová: „ak sa odberateľ s dodávateľom nedohodnú inak. Dohodnutý čas splatnosti faktúry, ktorý je dlhší ako 30 dní, nesmie byť dlhší, ako bol čas splatnosti faktúry dohodnutý pred dňom nadobudnutia účinnosti tohto zákona. Dohodnúť splatnosť faktúr dlhšiu ako 30 dní možno do 31. decembra 2004.“.
8. V § 5 sa vypúšťa odsek 2.  
Doterajšie odseky 3 a 4 sa označujú ako odseky 2-a 3.
9. V § 5 novooznačenom odseku 2 sa slová „odsekov 1 a 2“ nahrádzajú slovami „odseku 1“.
10. V § 5 novooznačenom odseku 3 sa slová „alebo 2“ vypúšťajú a slová „Ministerstvom hospodárstva Slovenskej republiky“ sa nahrádzajú slovom „ministerstvom“.
11. V § 6 ods. 2 sa slová „(ďalej len „okresný úrad“)“ vypúšťajú a slová „Ministerstvo hospodárstva Slovenskej republiky (ďalej len „ministerstvo“)“ sa nahrádzajú slovom „ministerstvo“.

12. V § 9 ods. 3 písm. b) sa slová „obchodné, štátne a služobné tajomstvo“ nahrádzajú slovami „obchodné tajomstvo a utajované skutočnosti“.

13. V § 11 sa slovo „ustanovuje“ nahrádza slovom „neustanovuje“.

V bodoch 1, 2, 3, 9, 10 a 11 ide o legislatívnotechnické úpravy.

14. V § 12 sa vypúšťa odsek 3

Body 8 a 14 súvisia.

## V.

Ako spravodajca gestorského výboru predkladám uvedené pripomienky na hlasovanie Národnej rady Slovenskej republiky v súlade s § 80 ods. 2 rokovacieho poriadku, o ktorých odporúčam hlasovať osobitne v súlade s § 90 ods. 5.

Po hlasovaní o pripomienkach prezidenta odporúčam v súlade s § 90 ods. 5 rokovacieho poriadku hlasovať osobitne o zákone ako o celku.

Bratislava 19. augusta 2002

Marián Antecký v. r.  
spravodajca gestorského Výboru NR SR pre  
hospodárstvo, privatizáciu  
a podnikanie